



الأمم المتحدة

مجلس الأمن



Distr.
GENERAL

S/17725/Add.40
20 October 1986
ARABIC
ORIGINAL : ENGLISH

بيان موجز أعده الأمين العام عن المسائل
المعروضة على مجلس الأمن وعن المرحلة التي
بلغها النظر في تلك المسائل

إضافة

يقدم الأمين العام ، عملاً بالمادة ١١ من النظام الداخلي المؤقت لمجلس الأمن ،
البيان الموجز التالي :

ترد قائمة البنود المعروضة على مجلس الأمن في الوثائق S/17725 المؤرخة في
٨ كانون الثاني/يناير ١٩٨٦ ، و S/17725/Add.5 المؤرخة في ١٨ شباط/فبراير ١٩٨٦ ،
و S/17725/Add.12 المؤرخة في ١٥ نيسان/أبريل ١٩٨٦ ، و S/17725/Add.14 المؤرخة في
٢٣ نيسان/أبريل ١٩٨٦ ، و S/17725/Add.15 المؤرخة في ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٨٦ ،
و S/17725/Add.26 المؤرخة في ١٦ تموز/يوليه ١٩٨٦ ، و S/17725/Add.30 المؤرخة في
١١ آب/أغسطس ١٩٨٦ .

وخلال الأسبوع المنتهي في ١١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٨٦ ، نظر مجلس الأمن ، في
جلسته ٢٧١٤ المعقودة بوصفها جلسة سرية في ١٠ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٨٦ ، في مسألة
التوصية بتعيين الأمين العام للأمم المتحدة .

ووفقاً للمادة ٥٥ من النظام الداخلي المؤقت لمجلس الأمن ، أصدر الأمين العام
البلاغ التالي عوضاً عن محضر حلفي :

"نظر مجلس الأمن ، في جلسته ٢٧١٤ ، المعقودة في ١٠ تشرين
الأول/أكتوبر ١٩٨٦ بوصفها جلسة سرية ، في مسألة التوصية بتعيين الأمين العام
للأمم المتحدة .

"وبعد التصويت بالاقتراع السري ، اتخذ مجلس الأمن بالاجماع القرار

التالي :

'إن مجلس الأمن ،

'وقد نظر في مسألة التوصية بتعيين الأمين العام للأمم المتحدة ،

'يؤيى الجمعية العامة بتعيين السيد خافيير بيريز دي كوييار أمينا

عاما للأمم المتحدة لفترة ثانية من (كانون الثاني/يناير ١٩٨٧ الى ٣١ كانون
الاول/ديسمبر ١٩٩١ ."

كما اتخذ مجلس الأمن خلال الاسبوع المنتهى في ١١ تشرين الاول/اكتوبر ١٩٨٦ ،

اجراءً بشأن البند التالي :

الحالة بين ايران والعراق (انظر S/13737/Add.38 ، و S/13737/Add.39 ،
و S/13737/Add.41 ، و S/13737/Add.42 ، و S/13737/Add.43 ، و S/14840/Add.28 ،
و S/14840/Add.40 ، و S/15560/Add.44 ، و S/16270/Add.12 ، و S/16880/Add.9 ،
و S/16880/Add.16 ، و S/17725/Add.7 ، و S/17725/Add.8 ، و S/17725/Add.11 ،
و S/17725/Add.39) .

واصل مجلس الأمن النظر في هذا البند خلال جلساته من ٢٧١١ الى ٢٧١٣ ،
المعقودة في الفترة بين ٦ و ٨ تشرين الاول/اكتوبر ١٩٨٦ .

وبالاضافة الى الممثلين الذين دعوا من قبل ، دعا الرئيس بموافقة المجلس
ممثلي أفغانستان وأوروغواي وبيرو وتشاد وغيانا وكوبا والمكسيك وموريتانيا
ونيكاراغوا واليمن بناءً على طلبهم ، لكي يشتركوا في المناقشة دون أن يكون لهم حق
في التصويت .

وفي الجلسة ٢٧١٣ ، وجه الرئيس الانتباه الى مشروع القرار (S/18383) الذي تم
إعداده خلال مشاورات المجلس .

ثم صوت مجلس الأمن على مشروع القرار (S/18383) ، واعتمده بالاجماع بومغله
القرار ٥٨٨ (١٩٨٦) .

وفيما يلي نص القرار ٥٨٨ (١٩٨٦) :

إن مجلس الأمن ،

وقد نظر في المسألة المعنونة "الحالة بين ايران والعراق" ،

وإذ يلاحظ أن المجلس ينظر في هذه المسألة منذ أكثر من ست سنوات وأن
قرارات قد اتخذت بشأنها ،

وإذ يشير جزعه الشديد إطالة أمد النزاع واشتداده مما يسفر عن
خسائر فادحة في الأرواح وأضرار مادية كبيرة ويعرض السلم والأمن الدوليين
للخطر ،

وإذ يلاحظ التزام الدول الأعضاء بالامتناع في علاقاتها الدولية عن
التهديد باستخدام القوة أو استخدامها ضد السلامة الإقليمية أو الاستقلال
السياسي لأي دولة ، أو بأية صورة أخرى تتناقض مع أهداف الأمم المتحدة ،

وإذ يشير إلى أحكام ميثاق الأمم المتحدة وبصورة خاصة التزام جميع
الأعضاء بتسوية منازعاتهم الدولية بالطرق السلمية وعلى نحو لا يعرض السلم
والأمن الدوليين والعدل للخطر ،

وإذ يشير كذلك إلى أن الدول الأعضاء ، بمقتضى الميثاق ، قد عهدت
إلى مجلس الأمن بالمسؤولية الرئيسية عن حفظ السلم والأمن الدوليين وتحقيقا
لهذه الغاية وافقت على قبول دور مجلس الأمن في تسوية المنازعات ،

وإذ يشيد بجهود الأمين العام في البحث عن تسوية سلمية للنزاع ،

١- يطلب الى ايران والعراق أن ينفذا بالكامل ودون إبطاء القرار ٥٨٢ (١٩٨٦) الذي اتخذ بالاجماع في ٢٤ شباط/فبراير ١٩٨٦ ،

٢- يرجو من الامين العام أن يكشف جهوده لدى الطرفين لإعمال القرار المذكور أعلاه وأن يقدم تقريراً الى المجلس في موعد أقصاه ٢٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٨٦ ،

٣- يقرر أن يجتمع مرة أخرى للنظر في تقرير الامين العام وفي شروط إحلال سلم دائم بين البلدين وفقاً لميثاق الأمم المتحدة ومبادئ العدل والقانون الدولي .
